

2/2020

# RADLIN!OK

biuletyn informacyjny

## Przywracamy blask Emmie!

w numerze:

**Harmonogramy wywozu  
odpadów komunalnych**

**Zbiórka na rzecz poszkodowanych**



## Finale WOŚP w Radlinie. Zebraliśmy 35 860, 85 zł !

35 860, 85 zł zebrano podczas tegorocznego finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy w radlińskim Miejskim Ośrodku Kultury. Na scenie zaprezentowano m.in. program artystyczny grup skupionych wokół Miejskiego Ośrodka Kultury i Ogniska Pracy Pozaszkolnej. Finałem wieczoru był zaś występ rockowej grupy Tata Sławek. Jak co roku w organizację finału włączyła się Sportowa Szkoła Podstawowa nr 2 w Radlinie. Fotorelacja : MOK Radlin i WOŚP Sztab Radlin.



## Koncert Noworoczny w Radlinie: NEW OPERA KIEV ORCHESTRA & BALET



## Ferie w Radlinie!

A tak bawili się nasi najmłodszy podczas tegorocznych ferii zimowych w naszym mieście!



# Szanowni Mieszkańcy!



Rok 2020 przywitaliśmy po raz kolejny pokazem laserowym. Z roku na rok coraz więcej miast włącza się już w tego typu organizację wieczorów sylwestrowych. Kiedy zaczęliśmy, Radlin był jednym z nielicznych miast w Polsce (obok Sosnowca, Stupska czy Wrocławia), które zdecydowało się głośno powiedzieć o problemie fajerwerków i zagrożeń, jakie płyną z ich detonacji zarówno dla uczestników zabawy sylwestrowej, jak i dla wielu zwierząt. Wybuchy petard są również złą wiadomością dla rodziców dzieci autystycznych, które najzwyczajniej nie rozumieją zaistniałej sytuacji i w wielu wypadkach kończy się to pogorszeniem ich zdrowia. Tymczasem pokazy laserowe z roku na rok cieszą się coraz większą popularnością, stanowiąc doskonałą alternatywę dla wybuchów pirotechnicznych.

Mimo zimowego okresu, prace w naszym mieście trwają w najlepsze. Na ul. Korfanteego cały czas pracujemy nad rewitalizacją kolejnego zabytkowego familoka. To już kolejny budynek na tej zabytkowej dzielnicy, która jest szczególnie ważnym miejscem na mapie Radlina. Niedawno oddaliśmy do użytku podobny obiekt przy ul. Pocztowej 4, gdzie teraz mieści się Świetlica Środowiskowa „Koliba”, jedna z najważniejszych instytucji dla dzieci i młodzieży. W remontowanym „familoku” swą siedzibę zaś znajdzie Centrum Usług Społecznych, nowe miejsce na mapie Radlina, które skupi w sobie działania pro-społeczne i kulturalne na osiedlu familoków i nie tylko.

Jeśli mowa o nowych instytucjach w mieście, w styczniu podpisaliśmy umowę z Powiatem Wodzisławskim w sprawie utworzenia w naszym mieście kameralnej, powiatowej placówki opiekuńczo-wychowawczej. Niebawem w naszym mieście ruszą prace adaptacyjne, umożliwiające utworzenie na terenie miasta placówki dla 14 wychowanków Powiatowego Domu Dziecka w Gorzyczkach.

Wielu mieszkańców dopytuje wciąż jak ma się sprawa z remontem wiaduktu na ul. Mariackiej. Jak to często bywa, również przy innych inwestycjach, mimo szczegółowego projektowania, zdarzają się różne niespodzianki. Tak również było ostatnio i przy pracach na ul. Mariackiej, gdzie w toku robót odnaleziono dodatkowe, nieujęte wcześniej w planach teletechniczne sieci kablowe. To wymagało wstrzymania prac i sporządzenia dodatkowych uzgodnień. Wykonawca zapewnia jednak, że inwestycja nie jest zagrożona a prace – mimo chwilowych trudności – posuwają się do przodu.

*Barbara Magiera*

„Biuletyn Radlin”, gazeta samorządowa miasta Radlin, egzemplarz bezpłatny  
Wydawca: Urząd Miasta Radlin,  
ul. Rymera 15 44-310 Radlin  
kontakt z redakcją: 32 4590200,  
mail: biuletyn@radlin.pl www.biuletyn.radlin.pl  
Redaktor naczelny: Marek Gajda  
Druk: Druk: DRUKARNIA "LASER - GRAF" Kostrzaj 1, 09-400 Płock  
Redakcja nie zwraca tekstów nie zamówionych i zastrzega sobie prawo do ich redagowania, skracania oraz opatrywania własnymi tytułami.  
Teksty niezamawiane przyjmujemy wyłącznie na nośnikach elektronicznych.

Szukaj nas na:



#Radlin



## Kolejny krok dla lepszej opieki nad dziećmi w powiecie zrobiony!

**21.01.2020 w kancelarii notarialnej Agaty Kałusowskiej-Dyakowskiej w Wodzisławiu Śl. przedstawiciele Powiatu Wodzisławskiego: starosta Leszek Bizoń i członkini zarządu Krystyna Kuczera, a także burmistrz Radlina Barbara Magiera zawarły umowę, dzięki której na terenie miasta już niedługo ma zostać uruchomiona kameralna powiatowa placówka opiekuńczo-wychowawcza. To kolejny krok zrobiony w kierunku podniesienia standardu lokalnego systemu pieczy zastępczej.**

Umowa dotyczy nieodpłatnego ustanowienia na rzecz Powiatu prawa użytkowania części budynku w Radlinie przy ul. Odległej. Dzięki temu już wkrótce mają tam ruszyć prace adaptacyjne umożliwiające utworzenie na terenie miasta placówki opiekuńczo-wychowawczej dla 14 wychowanków Powiatowego Domu Dziecka w Gorzyczkach. Wybór tego obiektu nie jest przypadkowy. Władze powiatu i przedstawiciele powiatowej pomocy społecznej od kilku miesięcy aktywnie poszukiwali dogodnej lokalizacji dla utworzenia trzeciej już w powiecie całodobowej placówki opiekuńczo-wychowawczej. To efekt przepisów zobowiązujących do odchodzenia od wielkich placówek w rodzaju domów dziecka na rzecz rodzin zastępczych lub placówek małych, pozwalających na bardziej indywidualne podejście do każdego podopiecznego i jego problemów.

Okazało się, że budynek w Radlinie spełnia większość wymogów. – W okolicy znajdują się dwie szkoły podstawowe, instytucje kultury, sklepy, boiska sportowe. Powierzchnia użytkowa i liczba pomieszczeń oraz ich wielkość jest wystarczająca, żeby pomieścić 14 wychowanków wymaganych standardem ustawy o wspieraniu rodziny i systemie pieczy zastępczej. Dodatkowo istnieje możliwość wykorzystania jeszcze kolejnych pomieszczeń na potrzeby zaplecza gospodarczego – tłumaczy Adam Grześkiewicz, dyrektor Centrum Administracyjnego Obsługi Placówek Opiekuńczo-Wychowawczych w Gorzyczkach odpowiedzialny za utworzenie placówki.

Obecnie w fazie wstępnej jest przygotowanie projektu architektonicznego i kosztorysu, aby dostosować pomieszczenia na potrzeby placówki. Chodzi głównie o przepisy przeciwpożarowe. Trwają też uzgodnienia z Urzędem Marszałkowskim w Katowicach w sprawie zmiany miejsca i okresu realizacji projektu „Przystań Piecza”. Jeżeli wszystko pójdzie zgodnie z planem, uruchomienie placówki w Radlinie przewidziano na wrzesień.

(źródło: powiatwodzislawski.pl)



# Nowy czujnik jakości powietrza



Od 20 grudnia na budynku MOSiR w Radlinie od strony ulicy Korfantego została uruchomiona tablica świetlna, która informuje nas o jakości powietrza. Czujnik, z którego dane pokazuje tablica umieszczony jest na budynku Szkoły Podstawowej nr 1 (dawne gimnazjum).

Urządzenie sfinansowane zostało przez kopalnię „Marcel” i jest efektem spotkania z mieszkańcami w sprawie zapylenia pochodzącego z hałdy.

Jest to drugi czujnik w Radlinie. Pierwszy mierzy jakość powietrza na budynku Urzędu Miasta, a wyniki podawane są na stronie internetowej miasta.

## Na Młyńskiej zakwitło w grudniu. Wszystko przez... mural!



Ciekawe malowidło pojawiło się w naszym mieście w grudniu. Na powstałym niedawno łączniku ul. Młyńskiej z ul. Hallera, obok Parku Kieszonkowego z „łką kosmiczną” (czyli obsianą rośliną o nazwie „kosmos”) pojawił się... mural, przedstawiający kwiatną łkę. Rysunek umieszczony na murze oporowym wzdłuż nowej ścieżki, został stworzony przez grafików związanych z radlińskim studium tatuażu Ink King Tattoo.

Dobór motywu był oczywiście nieprzypadkowy – to w tym miejscu stworzono zieloną przestrzeń do rekreacji na świeżym powietrzu – wraz z miejską łką kwiatną, siedziskami z palet czy miejscem do grillowania. Całość uzupełniły lampy ledowe zasilane solarami oraz droga pieszo-rowerowa utwardzona kostką. Mural doskonale uzupełnia dotychczasowe działania w tym miejscu i podkreśla jego parkowy charakter. Być może niebawem w kolejnych miejscach w Radlinie „zakwitną” w ten sposób mury?

## REMONTUJEMY KOLEJNY FAMILOK GDZIE POWSTANIE CENTRUM USŁUG SPOŁECZNYCH



Mimo świąteczno- noworocznego okresu pełną parą idą prace rewitalizacyjne przy kolejnym remontowanym "familoku" na zabytkowej Kolonii Emma w Radlinie. Budynek przy ul. Korfańskiego 87 zyskał już nowe oblicze a jego cegła pięknie rozjaśniła (podobnie jak kilka miesięcy temu inny "familok" przy ul. Pocztowej 4 a kilka lat temu Przedszkole Publiczne nr 2 im. Jasia i Małgosi w Radlinie). Trwają dalsze prace związane z adaptacją wewnątrz na potrzeby nowej, ważnej instytucji na terenie miasta – Centrum Usług Społecznych w Radlinie, które będzie skierowane dla wielu grup mieszkańców Radlina, w tym dla seniorów i młodzieży. Na realizację tej inwestycji miasto pozyskało środki zewnętrzne; 1 682 600,00 zł z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego oraz 202 720,13 zł ze środków budżetu państwa.

Wartość całkowita inwestycji to ponad dwa miliony złotych. Prace potrwać do końca kwietnia 2020 r.



| Harmonogram odbioru odpadów dla obszaru terytorialnego miasta Radlin                           |         |      |        |          |          |          |          |          |          |             |          |          |  |
|--|---------|------|--------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|-------------|----------|----------|--|
| Terminy odbioru odpadów z podziałem na poszczególne miesiące 2020 rok - zabudowa jednorodzinna |         |      |        |          |          |          |          |          |          |             |          |          |  |
| Harmonogram odbioru zmieszanych odpadów komunalnych  |         |      |        |          |          |          |          |          |          |             |          |          |  |
| Rejony   | STYCZEŃ | LUTY | MARZEC | KWIECIEŃ | MAJ      | CZERWIEC | LIPIEC   | SIERPIEŃ | WRZESIEŃ | PAŹDZIERNIK | LISTOPAD | GRUDZIEŃ |  |
| RAD01  | 14      | 11   | 17     | 7 21 --  | 5 19 --  | 2 16 30  | 14 28 -- | 11 25 -- | 8 22 --  | 6 20 --     | 3        | 1        |  |
| RAD02  | 21      | 18   | 24     | 9 23 --  | 7 21 --  | 4 18 --  | 2 16 30  | 13 27 -- | 10 24 -- | 8 22 --     | 10       | 8        |  |
| RAD03  | 28      | 25   | 27     | 15 28 -- | 12 26 -- | 9 23 --  | 7 21 --  | 4 18 --  | 1 15 29  | 13 27 --    | 17       | 15       |  |
| RAD04  | 29      | 26   | 24     | 10 24 -- | 8 22 --  | 5 19 --  | 3 17 31  | 14 28 -- | 11 25 -- | 9 23 --     | 10       | 4        |  |
| RAD05  | 21      | 18   | 17     | 8 22 --  | 6 20 --  | 3 17 --  | 1 15 29  | 12 26 -- | 9 23 --  | 7 21 --     | 4        | 2        |  |
| RAD06  | 3       | 4    | 3      | 1 16 29  | 13 27 -- | 10 24 -- | 8 22 --  | 5 19 --  | 2 16 30  | 14 28 --    | 20       | 15       |  |
| RAD07  | 20      | 25   | 25     | 14 27 -- | 11 25 -- | 8 22 --  | 6 20 --  | 3 17 31  | 14 28 -- | 12 26 --    | 17       | 8        |  |
| RAD08  | 14      | 11   | 10     | 3 17 --  | 2 15 29  | 13 26 -- | 10 24 -- | 7 21 --  | 4 18 --  | 2 16 30     | 24       | 22       |  |
| RAD09  | 3       | 4    | 3      | 2 16 30  | 14 28 -- | 12 25 -- | 9 23 --  | 6 20 --  | 3 17 --  | 1 15 29     | 24       | 22       |  |
| RAD10  | 10      | 7    | 10     | 6 20 --  | 4 18 --  | 1 15 29  | 13 27 -- | 10 24 -- | 7 21 --  | 5 19 --     | 3        | 1        |  |

| Harmonogram odbioru żużli i popiołów |         |      |        |          |     |          |        |          |          |             |          |          |  |
|--------------------------------------|---------|------|--------|----------|-----|----------|--------|----------|----------|-------------|----------|----------|--|
| Rejony                               | STYCZEŃ | LUTY | MARZEC | KWIECIEŃ | MAJ | CZERWIEC | LIPIEC | SIERPIEŃ | WRZESIEŃ | PAŹDZIERNIK | LISTOPAD | GRUDZIEŃ |  |
| RAD01                                | 16      | 13   | 12     | 9        | 14  | 9        | 9      | 12       | 10       | 15          | 19       | 17       |  |
| RAD02                                | 23      | 20   | 26     | 29       | 28  | 25       | 23     | 20       | 18       | 27          | 26       | 16       |  |
| RAD03                                | 30      | 27   | 31     | 30       | 29  | 30       | 30     | 26       | 24       | 29          | 30       | 29       |  |
| RAD04                                | 22      | 19   | 19     | 22       | 19  | 17       | 21     | 18       | 15       | 20          | 19       | 10       |  |
| RAD05                                | 23      | 20   | 26     | 23       | 21  | 18       | 22     | 25       | 22       | 22          | 25       | 17       |  |
| RAD06                                | 9       | 6    | 5      | 7        | 7   | 3        | 7      | 6        | 3        | 6           | 5        | 3        |  |
| RAD07                                | 17      | 24   | 31     | 28       | 26  | 23       | 28     | 27       | 29       | 30          | 26       | 29       |  |
| RAD08                                | 16      | 13   | 19     | 21       | 20  | 16       | 16     | 14       | 8        | 13          | 12       | 9        |  |
| RAD09                                | 9       | 6    | 12     | 10       | 12  | 4        | 10     | 11       | 4        | 8           | 12       | 10       |  |
| RAD10                                | 8       | 5    | 5      | 2        | 5   | 2        | 2      | 4        | 1        | 1           | 5        | 3        |  |

| Harmonogram odbioru odpadów segregowanych |         |      |        |          |     |          |        |          |          |             |          |          |  |
|---|---------|------|--------|----------|-----|----------|--------|----------|----------|-------------|----------|----------|--|
| Rejony                                    | STYCZEŃ | LUTY | MARZEC | KWIECIEŃ | MAJ | CZERWIEC | LIPIEC | SIERPIEŃ | WRZESIEŃ | PAŹDZIERNIK | LISTOPAD | GRUDZIEŃ |  |
| RAD01                                     | 2       | 3    | 2      | 1        | 4   | 1        | 1      | 3        | 1        | 1           | 2        | 1        |  |
| RAD02                                     | 3       | 4    | 3      | 2        | 5   | 2        | 2      | 4        | 2        | 2           | 3        | 2        |  |
| RAD03                                     | 7       | 5    | 4      | 3        | 6   | 3        | 3      | 5        | 3        | 5           | 4        | 3        |  |
| RAD04                                     | 8       | 6    | 5      | 6        | 7   | 4        | 6      | 6        | 4        | 6           | 5        | 4        |  |
| RAD05                                     | 9       | 7    | 6      | 7        | 8   | 5        | 7      | 7        | 7        | 7           | 6        | 7        |  |
| RAD06                                     | 10      | 10   | 9      | 8        | 11  | 8        | 8      | 10       | 8        | 8           | 9        | 8        |  |
| RAD07                                     | 13      | 11   | 10     | 9        | 12  | 9        | 9      | 11       | 9        | 9           | 10       | 9        |  |
| RAD08                                     | 14      | 12   | 11     | 10       | 13  | 10       | 10     | 12       | 10       | 12          | 12       | 10       |  |
| RAD09                                     | 15      | 13   | 12     | 14       | 14  | 12       | 13     | 13       | 11       | 13          | 13       | 11       |  |
| RAD10                                     | 16      | 14   | 13     | 15       | 15  | 15       | 14     | 14       | 14       | 14          | 16       | 14       |  |

| Harmonogram odbioru odpadów biodegradowalnych |         |      |        |          |          |          |          |          |          |             |          |          |  |
|---|---------|------|--------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|-------------|----------|----------|--|
| Rejony  | STYCZEŃ | LUTY | MARZEC | KWIECIEŃ | MAJ      | CZERWIEC | LIPIEC   | SIERPIEŃ | WRZESIEŃ | PAŹDZIERNIK | LISTOPAD | GRUDZIEŃ |  |
| RAD01   | 2       | 3    | 2      | 7 21 --  | 5 19 --  | 2 16 30  | 14 28 -- | 11 25 -- | 8 22 --  | 6 20 --     | 2        | 1        |  |
| RAD02   | 3       | 4    | 3      | 9 23 --  | 7 21 --  | 4 18 --  | 2 16 30  | 13 27 -- | 10 24 -- | 8 22 --     | 3        | 2        |  |
| RAD03   | 7       | 5    | 4      | 15 28 -- | 12 26 -- | 9 23 --  | 7 21 --  | 4 18 --  | 1 15 29  | 13 27 --    | 4        | 3        |  |
| RAD04   | 8       | 6    | 5      | 10 24 -- | 8 22 --  | 5 19 --  | 3 17 31  | 14 28 -- | 11 25 -- | 9 23 --     | 5        | 4        |  |
| RAD05   | 9       | 7    | 6      | 8 22 --  | 6 20 --  | 3 17 --  | 1 15 29  | 12 26 -- | 9 23 --  | 7 21 --     | 6        | 7        |  |
| RAD06   | 10      | 10   | 9      | 1 16 29  | 13 27 -- | 10 24 -- | 8 22 --  | 5 19 --  | 2 16 30  | 14 28 --    | 9        | 8        |  |
| RAD07   | 13      | 11   | 10     | 14 27 -- | 11 25 -- | 8 22 --  | 6 20 --  | 3 17 31  | 14 28 -- | 12 26 --    | 10       | 9        |  |
| RAD08   | 14      | 12   | 11     | 3 17 --  | 2 15 29  | 13 26 -- | 10 24 -- | 7 21 --  | 4 18 --  | 2 16 30     | 12       | 10       |  |
| RAD09   | 15      | 13   | 12     | 2 16 30  | 14 28 -- | 12 25 -- | 9 23 --  | 6 20 --  | 3 17 --  | 1 15 29     | 13       | 11       |  |
| RAD10   | 16      | 14   | 13     | 6 20 --  | 4 18 --  | 1 15 29  | 13 27 -- | 10 24 -- | 7 21 --  | 5 19 --     | 16       | 14       |  |

**LEGENDA:**

| Rejony | Nazwy ulic z uwzględnieniem rejonów   |
|--------|---|
| RAD01  | Bolesława Chrobrego, Głoczyńska, Józefa Rymera od 201 do końca , Polna, Wilhelma Wawrzyńczyka,  |
| RAD02  | Władysława Reymonta, Józefa Lompy, Józefa Rymera od 141 do 200, Juliusza Słowackiego, Karola Miarki, Krótka, Nowa, Spacerowa,   |
| RAD03  | Józefa Rymera od 1 do 140, Kostki Napierskiego, Ks. Kard. Bolesława Kominka, Piotra Ściegiennego, Wrzosowa,   |
| RAD04  | Głogowa, Grabowa, Jałowcowa, Jaśminowa, Jaworowa, Kasztanowa, Modrzewiowa, Sosnowa, Świerkowa, Wierzbowa, Zofii Nałkowskiej,  |
| RAD05  | Gabriela Narutowicza, Jana Matejki, Ignacego Domeyki,   |
| RAD06  | Aleksandra Puszkina, Gabrieli Zopolskiej, Rydułtowska, Wiosenna,  |
| RAD07  | Cmentarna, Henryka Sienkiewicza, Józefa Hallera, Młyńska, Sokolska, Wypandów,   |
| RAD08  | Konstantego Damrota, Kornela Makuszyńskiego, Kwiatowa, Malinowa, Mjr. Piotra Iwanowicza Rogozina, Pawła Stalmacha, ks. Piotra Ściegiennego 1,   |
| RAD09  | Andrzeja Mieleckiego, Dworcowa, Józefa Wieczorka, Kornela Ujejskiego, Ludwika Solskiego, Poczтовая, Skautów, Władysława Orkana, Hutnicza, Jana Wantuly, Rybnicka, Wiosny Ludów, Wojciecha Korfańskiego, |
| RAD10  | Hubalczyków, Mariacka, Odległa, Przyjaźni,  |

| Harmonogram odbioru odpadów wielkogabarytowych |        |          |
|--|--------|----------|
| Rejony   | MARZEC | WRZESIEŃ |
| RAD01  | 3      | 2        |
| RAD02  | 5      | 7        |
| RAD03  | 10     | 9        |
| RAD04  | 12     | 16       |
| RAD05  | 17     | 21       |
| RAD06  | 19     | 23       |
| RAD07  | 24     | 24       |
| RAD08  | 24     | 25       |
| RAD09  | 26     | 28       |
| RAD10  | 31     | 29       |

## Harmonogram odbioru odpadów dla obszaru terytorialnego miasta Radlin

Termin odbioru odpadów z podziałem na poszczególne miesiące - zabudowa wielomieszkaniowa

### Harmonogram odbioru zmieszanych odpadów komunalnych oraz odpadów wielkogabarytowych na I półroczu 2020r.

| Nazwa obszaru zabudowań wielomieszkaniowych  | STYCZEŃ  |    |    |    |                  | LUTY |    |    |    |                  | MARZEC |    |    |    |                  | KWIECIEŃ |    |    |    |                  | MAJ |    |    |    |                  | CZERWIEC |    |    |    |    |
|--|--|----|----|----|------------------|------|----|----|----|------------------|--------|----|----|----|------------------|----------|----|----|----|------------------|-----|----|----|----|------------------|----------|----|----|----|----|
|  | 1. SM "MARCEL"<br>2. Bud. wielomieszkaniowe - ZGK<br>3. SM "ROW"<br>4. MZOPO | 2  | 4  | 7  | 8                | 10   | 3  | 5  | 7  | 10               | 12     | 2  | 4  | 6  | 9                | 11       | 1  | 3  | 6  | 8                | 11  | 2  | 4  | 6  | 8                | 11       | 1  | 3  | 5  | 8  |
| 13   |  | 15 | 17 | 20 | 22               | 14   | 17 | 19 | 21 | 24               | 13     | 16 | 18 | 20 | 23               | 14       | 15 | 17 | 20 | 22               | 13  | 15 | 18 | 20 | 22               | 12       | 15 | 17 | 19 | 22 |
| 24   |  | 27 | 29 | 31 |                  | 26   | 28 |    |    |                  | 25     | 27 | 30 |    |                  | 24       | 27 | 29 |    |                  | 25  | 27 | 29 |    |                  | 24       | 26 | 29 |    |    |
| Gabaryty - 30.01   |  |    |    |    | Gabaryty - 27.02 |      |    |    |    | Gabaryty - 18.03 |        |    |    |    | Gabaryty - 24.04 |          |    |    |    | Gabaryty - 15.05 |     |    |    |    | Gabaryty - 12.06 |          |    |    |    |    |
| <b>Harmonogram odbioru odpadów zbieranych w sposób selektywny na I półroczu 2020</b> |  |    |    |    |                  |      |    |    |    |                  |        |    |    |    |                  |          |    |    |    |                  |     |    |    |    |                  |          |    |    |    |    |
|  | STYCZEŃ  |    |    |    |                  | LUTY |    |    |    |                  | MARZEC |    |    |    |                  | KWIECIEŃ |    |    |    |                  | MAJ |    |    |    |                  | CZERWIEC |    |    |    |    |
| <b>PAPIER</b>  | 7  | 13 | 20 | 27 |                  | 3    | 10 | 17 | 24 |                  | 2      | 9  | 16 | 23 | 30               | 6        | 14 | 20 | 27 |                  | 4   | 11 | 18 | 25 |                  | 1        | 8  | 15 | 22 |    |
| <b>PLA+MET+WM</b>  | 2  | 8  | 15 | 22 | 29               | 5    | 12 | 19 | 26 |                  | 4      | 11 | 18 | 25 | 29               | 1        | 8  | 15 | 22 | 29               | 6   | 13 | 20 | 27 |                  | 3        | 10 | 17 | 24 |    |
| <b>SZKŁO</b>   | 7  | 13 | 20 | 27 |                  | 3    | 10 | 17 | 24 |                  | 2      | 9  | 16 | 23 | 30               | 6        | 14 | 20 | 27 |                  | 4   | 11 | 18 | 24 |                  | 1        | 8  | 15 | 22 |    |
| <b>ODPADY BIODEGRADOWALNE</b>  | 4  | 10 | 17 | 24 | 31               | 7    | 14 | 21 | 28 |                  | 6      | 13 | 20 | 27 |                  | 3        | 11 | 17 | 24 | 29               | 2   | 8  | 15 | 22 | 29               | 5        | 12 | 19 | 26 |    |
| <b>POPIOŁY</b>   | 3  | 9  | 16 | 23 | 30               | 6    | 13 | 20 | 27 |                  | 5      | 12 | 19 | 26 | 30               | 2        | 9  | 16 | 23 | 30               | 7   | 14 | 21 | 28 |                  | 4        | 9  | 18 | 25 |    |

## Harmonogram odbioru odpadów dla obszaru terytorialnego miasta Radlin

Terminy odbioru odpadów z podziałem na poszczególne miesiące 2020 rok - Rodzinne Ogródki Działkowe

### Harmonogram odbioru zmieszanych odpadów komunalnych

| Rejony       | STYCZEŃ | LUTY | MARZEC | KWIECIEŃ |    | MAJ |    | CZERWIEC |    | LIPIEC |    | SIERPIEŃ |    | WRZESIEŃ |    | PAŹDZIERNIK | LISTOPAD | GRUDZIEŃ |    |    |    |    |    |    |    |    |
|--------------|---------|------|--------|----------|----|-----|----|----------|----|--------|----|----------|----|----------|----|-------------|----------|----------|----|----|----|----|----|----|----|----|
| <b>RAD07</b> | 20      | 25   | 25     | 14       | 27 | --  | 11 | 25       | -- | 8      | 22 | --       | 6  | 20       | -- | 3           | 17       | 31       | 14 | 28 | -- | 12 | 26 | -- | 17 | 8  |
| <b>RAD09</b> | 3       | 4    | 3      | 2        | 16 | 30  | 14 | 28       | -- | 12     | 25 | --       | 9  | 23       | -- | 6           | 20       | --       | 3  | 17 | -- | 1  | 15 | 29 | 24 | 22 |
| <b>RAD10</b> | 10      | 7    | 10     | 6        | 20 | --  | 4  | 18       | -- | 1      | 15 | 29       | 13 | 27       | -- | 10          | 24       | --       | 7  | 21 | -- | 5  | 19 | -- | 3  | 1  |

### Harmonogram odbioru odpadów segregowanych

| Rejony       | STYCZEŃ | LUTY  | MARZEC | KWIECIEŃ |  | MAJ | CZERWIEC | LIPIEC | SIERPIEŃ | WRZESIEŃ | PAŹDZIERNIK | LISTOPAD | GRUDZIEŃ |
|--------------|---------|-------|--------|----------|--|-----|----------|--------|----------|----------|-------------|----------|----------|
| <b>RAD07</b> | 13      | ----- | 10     | 9        |  | 12  | 9        | 9      | 11       | 9        | 9           | 10       | -----    |
| <b>RAD09</b> | 15      | ----- | 12     | 14       |  | 14  | 12       | 13     | 13       | 11       | 13          | 13       | -----    |
| <b>RAD10</b> | 16      | ----- | 13     | 15       |  | 15  | 15       | 14     | 14       | 14       | 14          | 16       | -----    |

### Harmonogram odbioru odpadów biodegradowalnych

| Rejony       | STYCZEŃ | LUTY  | MARZEC | KWIECIEŃ |    | MAJ |    | CZERWIEC |    | LIPIEC |    | SIERPIEŃ |    | WRZESIEŃ |    | PAŹDZIERNIK | LISTOPAD | GRUDZIEŃ |    |    |    |    |    |    |    |       |
|--------------|---------|-------|--------|----------|----|-----|----|----------|----|--------|----|----------|----|----------|----|-------------|----------|----------|----|----|----|----|----|----|----|-------|
| <b>RAD07</b> | 13      | ----- | 10     | 14       | 27 | --  | 11 | 25       | -- | 8      | 22 | --       | 6  | 20       | -- | 3           | 17       | 31       | 14 | 28 | -- | 12 | 26 | -- | 10 | ----- |
| <b>RAD09</b> | 15      | ----- | 12     | 2        | 16 | 30  | 14 | 28       | -- | 12     | 25 | --       | 9  | 23       | -- | 6           | 20       | --       | 3  | 17 | -- | 1  | 15 | 29 | 13 | ----- |
| <b>RAD10</b> | 16      | ----- | 13     | 6        | 20 | --  | 4  | 18       | -- | 1      | 15 | 29       | 13 | 27       | -- | 10          | 24       | --       | 7  | 21 | -- | 5  | 19 | -- | 16 | ----- |

#### LEGENDA:

| Rejony       | Nazwy ulic z uwzględnieniem rejonów |
|--------------|-------------------------------------|
| <b>RAD07</b> | Młyńska                             |
| <b>RAD09</b> | Józefa Wieczorka                    |
| <b>RAD10</b> | Hubalczyków                         |

#### Harmonogram odbioru odpadów wielkogabarytowych

| Rejony       | MARZEC | WRZESIEŃ |
|--------------|--------|----------|
| <b>RAD07</b> | 24     | 24       |
| <b>RAD09</b> | 26     | 28       |
| <b>RAD10</b> | 31     | 29       |



## 2019 rok w liczbach:

**17 129** – liczba mieszkańców Radlina (mniej o 177 w porównaniu do 2018)

**660** – nowe zameldowania w 2019 r.

**329** – wymeldowania z Radlina w 2019 r.

**81** – tyle dziewczynek z Radlina urodziło się w 2019 r.

**67** – tyle chłopców z Radlina urodziło się w 2019 r.

**2** – tyle dzieci urodzonych w 2019 w miejscu urodzenia ma wpisany „Radlin” (najczęściej dzieci z Radlina rodzą się w pobliskich szpitalach w Rydułtowach, Wodzisławiu Śl, czy w Rybniku, jednak w 2019 mieliśmy – pierwsze od wielu lat – przypadki urodzeń w domu w Radlinie)

**98** – tylu ślubów udzielono w Radlinie w 2019 roku

**30** – tylu rozwodów udzielono w naszym mieście w 2019 roku

**3** – tylu ślubów udzielono, gdzie jedna ze stron była obywatelstwa innego niż polskie

**202** – tylu mieszkańców Radlina zmarło w 2019 roku

## Zmiana rachunku bankowego Urzędu!

**Urząd Miasta Radlina informuje, że od 16 stycznia 2020r. obowiązuje nowy numer rachunku bankowego:**

**Mikołowski Bank Spółdzielczy 30 84360003 0000 0026 8038 0001**

Na niniejsze konto należy dokonywać wpłat z tytułu:

- podatków od osób prawnych i podatków od środków transportowych,
- opłaty skarbowej
- koncesji alkoholowych
- dzierżaw
- kar umownych
- mandatów
- odszkodowań
- opłat za zajęcie pasa drogowego
- opłat za wydanie zaświadczeń
- sporządzenie map, wypisów i wyrysów z ewidencji gruntów i budynków
- za wieczyste użytkowanie gruntów itp.

**Uwaga! Podatki od osób fizycznych i opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi należy wpłacać na rachunki indywidualne wskazane w otrzymanych decyzjach.**



## Udzielił pierwszej pomocy – podziękowano mu na Sesji

**W listopadzie 2019 roku wszystkie media obiegło nagranie z monitoringu miejskiego z Radlina, przedstawiające wypadek samochodowy z udziałem pieszej, przechodzącej po pasach. Na nagraniu widać jak samochód uderza w kobietę, która odrzucona siłą pojazdu, wpada pod kolejne auto, nadjeżdżające z drugiej strony. Te dramatyczne sceny wstrząsnęły wszystkimi i wywołały sporą dyskusję na temat bezpieczeństwa pieszych. Mało kto jednak wiedział co działo się tuż po zdarzeniu.**

Podczas Sesji Rady Miasta w Radlinie 28 stycznia mieliśmy przyjemność gościć Krzysztofa Ososińskiego, radlinianina, który udzielił pierwszej pomocy przedmedycznej poszkodowanej w tym wypadku. Wracał akurat samochodem wraz z żoną i choć nie widział samego zdarzenia, wiedział, że trzeba reagować i interweniować.

Jak się okazuje radlinianin był świetnie przygotowany do tej roli. Kilka miesięcy wcześniej przeszedł gruntowne szkolenie BHP i udzielania pierwszej pomocy, podczas rozpoczynania pracy w radlińskiej kopalni.

- Wiedzę jaką posiadam zdobyłem w przeciągu kilku miesięcy. Uwarunkowana była przyjęciem mnie do pracy w PGG ROW Ruch Marcel, na oddziale Elektrycznym Przeróbki Mechanicznej Węgla (tzw. płuczka) i nacisku mojego kierownika na bezpieczną pracę i przepisy BHP – mówi Pan Krzysztof.

W tym samym czasie Krzysztof Ososiński dotarł do półfinału konkursu organizowanego przez PGG pod nazwą „Pracuję bezpiecznie”.

Sesja radnych była doskonałą okazją aby uhonorować mieszkańca, jak również podziękować za postawę. Gratulacjom, składanym przez Panią Burmistrz towarzyszyły owacje na stojąco jakie zgotowali dla Ososińskiego radni miejscy i zebrani goście.

Wiedza merytoryczna to jedno, jednak równie ważnym okazuje się zachowanie zimnej krwi i trzeźwego umysłu podczas tego typu zdarzeń. Pytamy zatem Pana Krzysztofa – jak zachować się w takich okolicznościach?

- Najważniejszy jest spokój - instruuje Krzysztof Ososiński - Później można zająć się poszkodowanym, nie zapominając jednak o sobie. Sprawdź czy możesz bezpiecznie zająć się rannym.

Jeśli nie ma nikogo innego wokół ciebie, to sam zadzwonić na 112. Jeśli jest ktoś obok, niech on to zrobi, bo szkoda cennego czasu.

Pan Krzysztof podkreśla, że wielkim problemem zawsze w takich sytuacjach jest tłum gapiów, którzy nie tylko nie pomagają, ale przez komentarze mogą rozproszyć i rozkojarzyć udzielającego pomoc.

- Jeśli ranny nie oddycha, natychmiast należy podjąć resuscytację krążeniowo-oddechową, polegającą na 30 uciśnięciach na 2 wdechy. Nie można tego przerywać, aż do momentu przybycia lekarza. Gdy zaś poszkodowany jest świadomy, zaczynamy od zadania prostych ale ważnych pytań: czy może ruszać kończynami? Czy czuje ból i dotyk?, itp.

Pan Krzysztof podkreśla jak ważny jest kontakt z poszkodowanym

- Rozmowa!!! Nic nie da tyle, co utrzymanie kontaktu werbalnego – przekonuje Pan Krzysztof – Należy uspokajać rannego, pytać co robi, ile ma lat. Musimy nawiązać jakiś temat, żeby ta druga osoba nie miała podstaw wpaść w atak paniki.

Prowadzenie rozmowy z ofiarą wypadku ma również znacznie szerszy wymiar, jak twierdzi radlinianin: - Rozmowa sama w sobie ulży zarówno Tobie jak i tej osobie.

Jak mówi Pan Krzysztof, kolejnym ważnym elementem jest dobra współpraca ze służbami medycznymi, już po ich przybyciu.

- Po przyjeździe lekarza powiedz mu co wykonałeś, ewentualnie jakie masz podejrzenia względem rannego i... oddał się – podkreśla Pan Krzysztof.

W opinii radlinianina kluczową kwestią jest dziś odpowiednie wychowanie młodych, w temacie reagowania na takie zdarzenia.

- Podstawą mojej reakcji jest wychowanie – mówi Pan Krzysztof - Aktualnie większość młodych ludzi jest uczona w domu że jeśli coś Cie nie dotyczy, to problemu nie ma. Moja 3-letnia córka jak zauważy skaleczenie to już ma właściwe odruchy i zaczyna litanię pytań: czy boli, czy pomóc, co się stało, jak się stało, dlaczego się stało, czy dało krwi... i tak przez następne kilka dni, aż rana się zagoi. Stąd wiem, że za kilka lat nie będzie jej obojętny los innej osoby. Bo właśnie takie wartości wyniesie z domu rodzinnego. Czym skorupka za młodu nasiąknie, tym na starość trąci - kończy radlinianin.

## Ulgi dla seniorów – czy potrzebna jest Karta Seniora ?



**Często do Urzędu Miasta trafiają osoby poszukujące informacji na temat „Karty Seniora”. Wiele z nich chce taką kartę wyrobić, chcąc korzystać z szeregu ulg. Sprawa z ulgami jest dość skomplikowana, bowiem często seniorzy mogą korzystać z różnych programów tego typu (Śląska Karta Seniora, Ogólnopolska Karta Seniora, ulgi ustawowe...) . W większości przypadków, aby skorzystać z ulg przysługującym osobom powyżej 60 roku życia, nie potrzeba żadnego innego dokumentu niż... dowód osobisty.**

„Na dowód” senior może skorzystać z ulg m.in. na radlińskim basenie w Miejskim Ośrodku Sportu i Rekreacji (do godz. 16.00 cena wynosi 5,50 zł, po godz. 16.00 zaś 6,50 zł). Podobnie jest z korzystaniem z ulg na liniach kolejowych Kolei Śląskich (30% ulgi na bilety jednorazowe i miesięczne, dla osób 60 +) , RegioPol, czyli w dawnych Przewozach Regionalnych (25% zniżki na bilety jednorazowe w dowolnych relacjach, 10% na bilety tygodniowe, dla osób 60 +) czy Intercity (30% ulgi na przejazdy krajowe w 1 i 2 klasie, dla osób 60 + ). Ulgi, do których senior ma prawo po okazaniu dowodu, są również na trasach tzw. autobusów rybnickich (ZTZ Rybnik). Co do autobusów „jastrzębskich” ulgi również występują, jednak aby z nich skorzystać należy wyrobić specjalny e-bilet. Zarówno w autobusach ZTZ Rybnik, jak i MZK Jastrzębie ulgi wynoszą 50 % ceny dla osób które ukończyły 65 lat. 70-latkowie (i starsi) mogą zaś autobusami podróżować za darmo.

Na podobnej zasadzie działa „Śląska Karta Seniora” - karty takiej nigdzie nie wyrabiamy, ale postępujemy się dowodem osobistym. Ulgi działające w tym programie to m.in. tańsze bilety do wybranych placówek kultury, darmowe szkolenia, zniżki w wielu restauracjach, w Parku Śląskim czy rabaty na zakup sprzętu rehabilitacyjnego.

Za każdym razem jednak należy zapytać, czy w danym miejscu – i tylko na terenie naszego województwa! – funkcjonują zniżki „Śląskiej Karty Seniora”.

Funkcjonuje również „Ogólnopolska Karta Seniora” i to jedyny taki dokument, który trzeba osobiście wyrobić, aby z ulg tego programu skorzystać. Aby uzyskać taką kartę należy wystać wypełniony druk na adres Stowarzyszenia Manko w Krakowie – to właśnie to stowarzyszenie zajmuje się tą kartą. Wraz z wnioskiem należy uiścić opłatę – cełkę na rzecz tego stowarzyszenia. Jednak w Urzędzie Miasta nie wyrabia się tego dokumentu – można tam jedynie pobrać wniosek.

Jak widać, wiele z ulg funkcjonuje bez potrzeby wyrabiania specjalnego dokumentu. Najlepiej – przed decyzją o wyrobieniu takiego dokumentu, dowiedzieć się czy czasem ulga, którą chcemy nabyć, nie przysługuje już z samego faktu ukończenia 60 roku życia.

### Memoriał szermierczy pamięci Bolesława Miki po raz trzeci...

III Memoriał Bolesława Miki organizowany przez Uczniowski Klub Sportowy "Trójka Radlin" zgromadził niewiarygodnie dużo bo aż 179 zawodniczek i 144 zawodników z Polski jak również zawodników z Czech, Słowacji, Ukrainy oraz Węgier. Zawodnicy walczyli bardzo dzielnie w 4 na 6 kategoriach. Najlepsze wyniki zajęły Agata Hebdowska (3 miejsce) oraz Alexander Szabó (8 miejsce). Turniej został zorganizowany dzięki wsparciu Ministerstwa Sportu i Turystyki poprzez Polski Związek Szermierczy oraz dzięki dotacji Miasta Radlin oraz sponsorem. W grudniu przeprowadzony został również Turniej Mikołajkowy w sekcji gimnastycznej UKS "Trójka Radlin", który zgromadził przeszło 130 zawodników i zawodniczek. Gościliśmy w Radlinie m.in. zaprzyjaźnione gimnastyczne klasy sportowe z Zabrza.

# NOWE STAWKI PODATKU OD NIERUCHOMOŚCI

Podczas listopadowej sesji Rady Miejskiej została określona stawka dla budynków mieszkalnych lub ich części w zabudowie innej niż wielorodzinna, w których dla celów grzewczych zainstalowano wyłącznie ekologiczne źródła ciepła a na których zainstalowanie nie udzielono dotacji ze środków publicznych -stawka podatku od nieruchomości od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej wynosi – 0,06 zł.

Przez ekologiczne źródła ciepła, o których jest mowa w uchwale należy rozumieć: pompę ciepła, podłączenie budynku do sieci ciepłowniczej, źródło ogrzewania wykorzystujące energię elektryczną, gaz, olej opałowy, a także biomasę i stałe paliwa kopalne w jednopaleniskowych wysokosprawnych kotłach niskoemisyjnych z automatycznym sposobem zasilania paliwem spełniających wymagania klasy 5 zgodnie z normą PN-EN 303-5:2012 lub ekoprojektu (ecodesign). Do wymienionych powyżej źródeł ciepła dopuszcza się posiadanie dodatkowo kominka, który nie może służyć jako podstawowe źródło ciepła. Stawkę stosuje się do powierzchni użytkowej budynków mieszkalnych lub ich części na wszystkich kondygnacjach, z wyjątkiem powierzchni zajętej na prowadzenie działalności gospodarczej lub takiej dla której stosuje się stawkę inną niż dla budynków mieszkalnych.

Podatnik chcąc skorzystać z prawa do zastosowania stawki dla budynków mieszkalnych lub ich części w zabudowie innej niż wielorodzinna, w których dla celów grzewczych zainstalowano wyłącznie ekologiczne źródła ciepła, a na których zainstalowanie nie udzielono dotacji ze środków publicznych, zobowiązany jest do złożenia:

- 1) informacji lub deklaracji dotyczących podatku od nieruchomości
- 2) oświadczenia, które jest dostępne na stronie UM Radlin w zakładce „Podatki” oraz w budynku A Urzędu Miasta w Referacie Księgowości Podatkowej pok.105.

Jednocześnie zostały uchwalone stawki podatku od nieruchomości na 2020 r. oraz zwolnień od tego podatku.

## Stawki podatku od środków transportowych na 2020 r. są takie same jak w roku 2019 r.

Wysokość stawek podatku od nieruchomości:

| Rodzaj stawki   | 2020r.                    |
|---|---------------------------|
| Od budynków mieszkalnych  | 0,76zł / m <sup>2</sup>   |
| Od budynków związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej:  |                           |
| -od 1 m <sup>2</sup> – do 300 m <sup>2</sup> powierzchni użytkowej  | 22,35 zł / m <sup>2</sup> |
| - od różnicy ponad 300 m <sup>2</sup> powierzchni użytkowej   | 23,10 zł / m <sup>2</sup> |
| Od budynków związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej w zakresie obrotu kwalifikowanym materiałem siewnym | 11,18 zł / m <sup>2</sup> |
| Od budynków związanych z udzielaniem świadczeń zdrowotnych  | 4,87 zł / m <sup>2</sup>  |
| Od pozostałych budynków   | 7,24 zł / m <sup>2</sup>  |
| Od pozostałych gruntów  | 0,40 zł / m <sup>2</sup>  |
| Od gruntów związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej  | 0,91 zł / m <sup>2</sup>  |
| Od gruntów niezabudowanych objętych obszarem rewitalizacji  | 3,15 zł / m <sup>2</sup>  |
| Od gruntów pod wodami powierzchniowymi od 1 ha powierzchni  | 4,80 zł / ha              |
| Od gruntów dzierżawionych od Miasta Radlin ujętych w ewidencji gruntów jako tereny rekreacyjne – Bz                 | 0,15zł / m <sup>2</sup>   |

## Zwolnienia z podatku od nieruchomości:

- grunty oznaczone w ewidencji gruntów i budynków jako drogi (symbol „dr”), które nie zostały wyłączone z opodatkowania podatkiem od nieruchomości na podstawie art. 2 ust. 3 pkt 4 ani nie zostały zwolnione z opodatkowania na podstawie art. 7 ust. 1 pkt 15 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych – z wyjątkiem związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej.

- grunty, budynki lub ich części wykorzystywane na działalność statutową polegającą na wykonywaniu zadań w zakresie ochrony przeciwpożarowej – za wyjątkiem związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej.

## WYBUCH GAZU W RADLINIE. ZBIÓRKA DLA POSZKODOWANYCH



27 stycznia w Radlinie doszło do wybuchu gazu w domu jednorodzinnym. W tym domu mieszkał ojciec wraz z niepełnosprawną córką. Pan Bronisław w ciężkim stanie, z licznymi oparzeniami trafił do szpitala w Siemianowicach Śląskich. W momencie wybuchu na szczęście Natalii nie było w domu. W chwili obecnej jest pod opieką najbliższych.

W wyniku tego nieszczęśliwego wypadku dom nie nadaje się już do ponownego zamieszkania. Zniszczone zostało wszystko: sprzęty, dokumenty, ubrania, pamiątki. Rodzina została zupełnie bez niczego. Natalia jest podopieczną Stowarzyszenia "Radlińska Przystań", która organizuje zbiórkę na rzecz tej rodziny.

Wpłaty na rzecz zbiórki można dokonywać poprzez:

- serwis Pomagam.pl :

<https://pomagam.pl/radlinskaprzystan>

- wpłaty na specjalne konto:

**84 8470 0001 2029 0026 4242 0001**

z tytułem "Dla Natalii i jej ojca"

(bardzo ważny jest odpowiedni tytuł !)

- wrzucając datki do puszek ze zbiórki publicznej - puszki takie znajdują się m.in. w Urzędzie Miasta Radlin, w sklepie Netto (salonik prasowy oraz sklep mięsny "Świeżyzna"), w firmie Dralex, w fitness klubie "Silueta" oraz w "Steak House Soprano".

# Bezpieczny Radlin

## Szczególne zagrożenia w okresie zimowym.

**Odmrożenia** – dotyczą w szczególności nosa, uszu, policzków i palców. Pamiętaj, że objawy odmrożenia pojawiają się stopniowo. W skrajnych przypadkach doprowadza amputacji. Najlepszym sposobem by uniknąć odmrożeń jest prawidłowy ubiór, który chroni zarówno przed zmarznięciem jak i poceniem się. Pamiętaj, że nawet temperatura niewiele poniżej zera w połączeniu z silnym wiatrem mogą doprowadzić do odmrożeń. Odmrożenia posiadają trzy stadia:

- Odmrożenia pierwszego stopnia charakteryzują się najpierw zblednięciem skóry, która staje się biała. Następnie widoczne jest zaczerwienienie z lekko sinawym odcieniem, skóra zaczyna piec i pojawia się obrzęk. Dochodzi do zaburzeń krążenia w przemarzniętych częściach ciała, pojawia się odrętwienie i brak czucia.
- Odmrożenie drugiego stopnia objawia się powstaniem pęcherzy. Odmrożona część ciała jest sina i opuchnięta.
- Odmrożenie trzeciego stopnia dotyczy całej grubości skóry. Charakteryzuje się pęcherzami, martwicą i owrzodzeniami.
- Odmrożenie czwartego stopnia obejmuje również mięśnie a nawet kości.

**Wychłodzenie** to stan, w którym temperatura ciała spada poniżej 35 stopni Celsjusza. Objawy wychłodzenia to: dreszcze, drżenie mięśni, zaburzenia świadomości, wyczerpanie, zaburzenia mowy, senność. W przypadku pierwszej pomocy udzielanej osobie wychłodzonej należy natychmiastowo podjąć stopniowe ogrzewania ciała za pomocą koców czy suchych ubrań. Pamiętaj, że przy ogrzewaniu wychłodzonej osoby nie wolno stosować gorącej wody, gorących kompresów czy okładów (można przyłożyć termofor lub butelkę z ciepłą wodą do brzucha ale nie bezpośrednio na ciało). Wychłodzenie w skrajnych wypadkach może doprowadzić do śmierci więc nie czekaj z wzywaniem pomocy. Nie podawaj alkoholu osobie dotkniętej odmrożeniem lub wychłodzeniem. Unikaj podawania kawy - ze względu na zawartość kofeiny; nie podawaj żadnych leków bez dodatkowych wskazań.

### Aby zapobiec wychłodzeniu i odmrożeniom:

- Ubieraj się stosownie do temperatury. Ważne by ubranie nie powodowało ucisku i przez to utrudniało krążenie krwi. Jeżeli zamierzasz dłużej przebywać na dworze, ubierz się warstwowo. Pamiętaj o odpowiednim zabezpieczeniu stóp, dłoni oraz głowy.
- Nie zastanawiaj twarzy szalikiem – wilgoć na nim, która na powstała pod wpływem oddechu może przyspieszyć proces odmrożenia.
- Stosuj krem ochronny na odstąpięte części ciała.
- Nie stój nieruchomo na mrozie.
- Nie pozostawaj na zimnie po spożyciu alkoholu. Sprawdź informacje pogodowe i ostrzeżenia meteorologiczne.

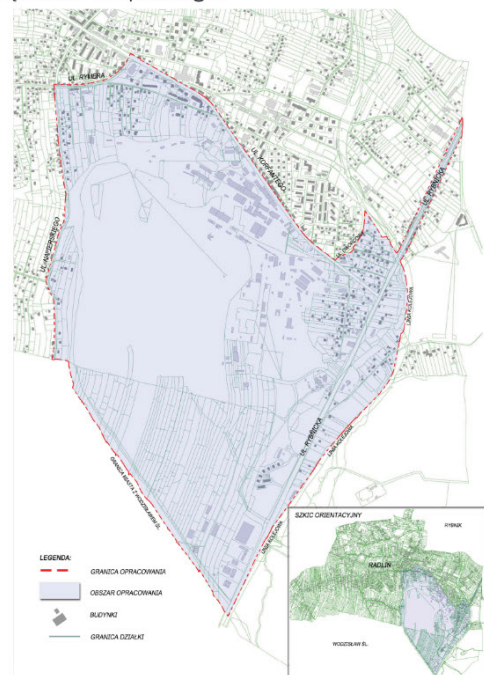
### Oblodzenia, sople, nawisy i pokrywy śnieżne na dachach.

Pamiętaj, że oblodzona powierzchnia może być ukryta pod warstwą śniegu. W czasie odwilży, po obfitych opadach śniegu i przy zmiennej temperaturze na dachach budynków mogą tworzyć się sople lodu o bardzo dużych rozmiarach, stanowiące realne zagrożenie dla życia. Dlatego też w okresie zimowym nie należy poruszać się ani parkować pojazdów w bliskiej odległości od budynku. Takie samo zagrożenie stanowią nawisy zamrożonego śniegu. Pokrywa śnieżna zalegająca na płaskim dachu budynku może doprowadzić do zawalenia się konstrukcji.

## UWAGA! RUSZAJĄ KONSULTACJE SPOŁECZNE MIEJSCOWEGO PLANU (MPZP) MIASTA RADLIN.

Zapraszamy do wzięcia udziału w warsztatach konsultacyjnych dot. zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla części miasta Radlin obejmującej obszar w południowo-wschodniej części miasta ograniczonego ul. Napierskiego, ul. Rymera, ul. Korfanteo, ul. Dworcową, ul. Rybnicką oraz linią kolejową i granicą z Wodzisławiem Śląskim, które odbędą się dnia 4 marca 2020 r. o godzinie 17. 30 w Szkole Podstawowej Nr 4 w Radlinie przy ul. Wiosny Ludów 287.

Granica obszaru objętego konsultacjami społecznymi wg załącznika mapowego



# Złote Gody

1969-2019

50 lat razem

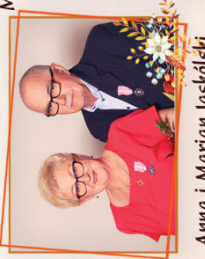
Krystyna i Hubert Dziurok  
Urszula i Dietger Henning  
Urszula i Władysław Marszałek  
Janina i Jerzy Masarczyk  
Irena i Jan Sobik



Barbara i Eugeniusz Branny



Alicja i Eugeniusz Głowienka



Anna i Marian Jaskólski



Zofia i Adam Kubiak



Danuta i Stanisław Rudek



Kornelia i Kazimierz Tukodziecki



Teresa i Czesław Bryl



Aniela i Edward Gramatczyka



Małgorzata i Marian Kofczek



Maria i Brunon Misala



Halina i Franciszek Schubert



Elżbieta i Stanisław Werner



Henryka i Józef Dornia



Łucja i Jan Gryt



Cecylia i Mieczysław Koszowski



Krystyna i Tadeusz Młynarski



Aniela i Jerzy Styl



Halina i Henryk Wilk



Janina i Lucjan Dzierżęga



Urszula i Czesław Grześniak



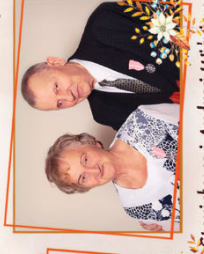
Danuta i Tadeusz Krogiulec



Brygida i Jan Naciuk



Maria i Stanisław Szaruga



Stanisława i Andrzej Wiśniewski



Kornelia i Leszek Flig



Maria i Bernard Hajski



Kazimiera i Zbigniew Królikowski



Irena i Henryk Nawrat



Maria i Tadeusz Sztaudur



Irena i Jerzy Zarzór

ARTE CREATURA

TEATR MUZYCZNY  
www.artecreatura.art.pl

FRANZ  
LEHAR

16.02.2020  
godz. 17.00

wstęp 50 zł

  
Miejski  
Ośrodek  
Kultury  
w Radlinie

# W WESOLA DÓWKA

Operetka w III aktach

www.mok.radlin.pl

## Święto Mowy Ojczystej - Dziwń Godki Słońskij

Co będzie:

22.02.2020, godz. 16.00 wstęp wolny

- Kram z książkami  
WYDAWNICTWO SILESIA PROGRESS
- SZTUKA TEATRALNA „ŚWINIOBICIE”  
w wyk. Stowarzyszenia Kobiet Aktywnych
- Zespół NIVEL  
z GRZEGORZEM PŁONKĄ
- I bele co

www.mok.radlin.pl

44-310 Radlin, ul. Mariacka 9, Tel. 32 4568928, 4568633, e-mail: mok@radlin.pl

# FIO 2020

ZDOBAJĄC DOTACJE

do 5 000 zł

NA MIKROPROJEKT

CZAS TRWANIA NABORU:

do 1 marca 2020 r.

WWW.FIOSLASKIE.COM

TEL. 732-259-513

  
KLASTER  
INNOWACJI  
SPOŁECZNYCH

  
ŚLĄSKIE  
LOKALNIE

 FIO

  
NIW  
Narodowy Instytut Wskazów